

■ PANTONE 374c
 ■ PANTONE 374c 30%
 ■ M100%
 ■ C100% M100%
 ■ K100%

複方15x8.3cm

Ingredient(s): Each 7.5 g contains the extracts equivalent to raw herb

成分：每7.5公克中含提取物相当于原生药
 荆 芥 Schizonepetae Herba.....6.0g
 前 胡 Peucedani Radix.....4.5g
 麻 黄 Ephedrae Herba.....4.5g
 旋覆花 Inulae Flos.....4.5g
 甘 草 Glycyrrhizae Radix et Rhizoma.....1.5g
 制半夏 Pinelliae Rhizoma Praeparata.....1.5g
 赤 芍 Paeoniae Rubra Radix.....1.5g
 生 姜 Zingiberis Rhizoma Recens.....3.0g
 大 枣 Jujubae Fructus.....1.0g
 以上生药制成浸膏.....3.5g
 (生药与浸膏比例28:3.5=8:1)
 许可证字号：台湾卫署药制字第028820号

Batch No.:

Expiry Date:



“勝昌”

208080

金沸草散

浓缩颗粒

Jin Fei Cao San

Extract Granules “Sheng Chang”

【中药浓缩制剂】

重量 Net Wt.: 200 g

Indication(s):
Wind-cold attacking the lung, cough and much sputum.

适应症：
肺感风寒、咳嗽多痰。

Dosage :
For Adults: 2.5 g each time, 3-4 times per day before meal with luke-warm water.
Children: The dose is gradually decreased by age.
Use only as directed by physician.

用法用量：
成人每次服用2.5公克，每日3-4次，在饭前一小时以温开水送服。儿童依年龄递减之。
本药须由中医处方使用。

Contraindication(s): Use with caution in pregnancy, lactation and individuals with heart diseases, hypertension, glaucoma, diabetes and thyroid diseases. Contraindicated in individuals with weak constitution, spontaneous perspiration, night sweat or dyspnea of asthenia type. Avoid prolonged use.

禁忌：孕妇、哺乳期妇女、心脏病、高血压、青光眼、糖尿病以及甲状腺疾病患者慎用。体虚自汗、盗汗及虚喘者禁用。避免长期服用。

Side effects: May cause dizziness, headaches, poor appetite, insomnia, irregular or fast heartbeat and rise in blood pressure.

副作用：可能会引起头晕、头痛、食欲不振、失眠、心悸或心律加快以及血压升高。



Manufacturer :
 SHENG CHANG PHARMACEUTICAL CO., LTD.
 ZHONGLI FACTORY (G.M.P.) Taoyuan, Taiwan
Importer :
 LONG CHANG HERBAL (S) PTE LTD
 196 Pandan Loop #05-16
 Pantech Business Hub Singapore 128384

Allowed for sale as a Chinese Proprietary
 Medicine based on information submitted to
 the Authority. Consumer discretion is advised.
 根据向当局呈报的资料允许作为中成药销售。
 谨慎选用。